



Raad van de
Europese Unie

**Brussel, 14 september 2016
(OR. en)**

**10973/16
ADD 1**

**Interinstitutioneel dossier:
2016/0206 (NLE)**

**WTO 195
SERVICES 20
FDI 16
CDN 12**

WETGEVINGSBESLUITEN EN ANDERE INSTRUMENTEN

Betreft: Brede economische en handelsovereenkomst tussen Canada, enerzijds, en de Europese Unie en haar lidstaten, anderzijds

TARIEFAFSCHAFFING

1. Voor de toepassing van deze bijlage en de lijst van elke partij in deze bijlage wordt onder "jaar 1" de periode verstaan die aanvangt op de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst en eindigt op 31 december van het kalenderjaar waarin deze overeenkomst in werking treedt. Jaar 2 vangt aan op 1 januari volgend op de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst, terwijl elke daaropvolgende tariefverlaging ingaat op 1 januari van elk daaropvolgend jaar.
2. Tenzij in deze bijlage anders is bepaald, schaffen de partijen bij de inwerkingtreding van deze overeenkomst alle douanerechten af op de onder de hoofdstukken 1 tot en met 97 van het geharmoniseerd systeem vallende en uit de andere partij ingevoerde goederen van oorsprong waarop een meestbegunstigingsrecht kan worden toegepast.
3. Voor de goederen van oorsprong uit de andere partij die in de lijst van elke partij in deze bijlage worden vermeld, zijn de volgende afbouwcategorieën van toepassing op de afschaffing van de douanerechten door elke partij ingevolge artikel 2.4:
 - a) de rechten op goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie A, worden afgeschaft vanaf de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst;
 - b) de rechten op goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie B, worden afgebouwd in vier gelijke stappen, te beginnen op de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst; deze goederen zijn vrij van rechten vanaf 1 januari van jaar 4;

- c) de rechten op goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie C, worden afgebouwd in zes gelijke stappen, te beginnen op de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst; deze goederen zijn vrij van rechten vanaf 1 januari van jaar 6;
- d) de rechten op goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie D, worden afgebouwd in acht gelijke stappen, te beginnen op de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst; deze goederen zijn vrij van rechten vanaf 1 januari van jaar 8.

Voor alle duidelijkheid: wanneer de Europese Unie een douanerecht toepast op de posten 1001 11 00, 1001 19 00, zachte tarwe van hoge kwaliteit van de posten ex 1001 99 00, 1002 10 00 en 1002 90 00, op een niveau en een zodanige wijze dat de invoerprijs (inclusief de rechten) voor specifieke granen niet hoger zal zijn dan de effectieve interventieprijis of, in geval van een wijziging van het huidige systeem, de effectieve garantieprijis, vermeerderd met 55 % zoals vastgesteld in Verordening (EU) nr. 642/2010 van de Commissie van 20 juli 2010 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad ten aanzien van de invoerrechten in de sector granen¹, dan past de Europese Unie de afbouwcategorie voor tariefafschaffing als volgt toe op basis van de berekende rechten die overeenkomstig bovenvermelde verordening zouden gelden:

¹ PB EU L 187 van 21.7.2010, blz. 5.

Jaar	Toegepast recht
1	87,5 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
2	75 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
3	62,5 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
4	50 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
5	37,5 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
6	25 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
7	12,5 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht
8 en elk daaropvolgend jaar	0 % van het overeenkomstig Verordening (EU) nr. 642/2010 berekende recht (rechtenvrij)

- e) de rechten op goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie S, worden afgebouwd in drie gelijke stappen, te beginnen op de vijfde verjaardag van de inwerkingtreding van deze overeenkomst; deze goederen zijn vrij van rechten vanaf 1 januari van jaar 8;
- f) de *ad-valoremrechten* voor de goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie "AV0 + EP" worden afgeschaft vanaf de inwerkingtreding van deze overeenkomst; de tariefafschaffing geldt alleen voor het *ad-valoremrecht*; het specifieke recht dat in het kader van het invoerprijzensysteem voor deze goederen van oorsprong geldt, blijft van toepassing; en
- g) de rechten op goederen van oorsprong die in de lijst van een partij zijn opgenomen in posten in afbouwcategorie E, worden niet afgeschaft.

4. Het voorlopig afgebouwde recht dat van toepassing is op een post, wordt berekend op basis van het meestbegunstigingsrecht dat gold op 9 juni 2009.
5. In verband met de afschaffing van de douanerechten overeenkomstig artikel 2.4 worden de voorlopig afgebouwde rechten naar beneden afgerond, ten minste tot het dichtstbijzijnde tiende van een procentpunt of, indien het recht in monetaire eenheden wordt uitgedrukt, ten minste tot het dichtstbijzijnde duizendste deel van de officiële monetaire eenheid van de partij.

Tariefcontingenten

6. Voor het beheer in het kader van deze overeenkomst van elk tariefcontingent in jaar 1 berekenen de partijen telkens de omvang van het tariefcontingent door de totale omvang voor een jaar evenredig met de periode van 1 januari tot de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst te verminderen. De aldus berekende omvang van het contingent wordt beschikbaar gesteld op de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst.

Overgangscontingent voor verwerkte garnalen

7. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder d) genoemde posten met de vermelding "TQShrimps", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton¹)
1 tot en met 7	23 000

¹ Uitgedrukt in nettogewicht.

- b) De Europese Unie:
- i) beheert dit tariefcontingent volgens het principe "wie het eerst komt, het eerst maalt";
 - ii) beheert dit tariefcontingent uitgaande van kalenderjaren, waarbij de volledige omvang van het contingent beschikbaar wordt gesteld op 1 januari van elk jaar; en
 - iii) legt als voorwaarde voor de aanvraag voor of het gebruik van dit tariefcontingent geen beperkingen op inzake de bestemming van de ingevoerde goederen.
- c) Bereide of verduurzaamde garnalen die uit Canada worden uitgevoerd overeenkomstig afdeling B van aanhangsel 1 (Oorsprongscontingenten) van bijlage 5 (Productspecifieke oorsprongsregels) bij het Protocol inzake de oorsprongsregels en oorsprongsprocedures, worden niet binnen dit tariefcontingent in de Europese Unie ingevoerd.
- d) Wat onder a) en b) is vermeld, is van toepassing op verwerkte garnalen, ingedeeld onder de volgende tariefposten: 1605 29 00, 1605 21 90, ex 0306 16 10, ex 0306 17 10, ex 0306 26 10 en ex 0306 27 10, met uitzondering van die in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van niet meer dan 2 kg.

Overgangscontingent voor bevroren kabeljauw

8. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder c) genoemde posten met de vermelding "TQCod", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton¹)
1 tot en met 7	1 000

- b) De Europese Unie:
- i) beheert dit tariefcontingent volgens het principe "wie het eerst komt, het eerst maalt";
 - ii) beheert dit tariefcontingent uitgaande van kalenderjaren, waarbij de volledige omvang van het contingent beschikbaar wordt gesteld op 1 januari van elk jaar; en
 - iii) legt als voorwaarde voor de aanvraag voor of het gebruik van dit tariefcontingent geen beperkingen op inzake de bijzondere bestemming van de ingevoerde goederen.
- c) Dit punt is van toepassing op bevroren kabeljauw, ingedeeld onder de tariefposten 0304 71 90 en 0304 79 10.

¹ Uitgedrukt in nettogewicht.

Overgangscontingent voor zachte tarwe van lage en gemiddelde kwaliteit

9. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder d) genoemde posten met de vermelding "TQCW", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton)
1 tot en met 7	100 000

- b) De Europese Unie beheert dit tariefcontingent overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1067/2008 van de Commissie van 30 oktober 2008.
- c) Bovenvermelde totale rechtenvrije omvang omvat vanaf jaar 1 het deelcontingent van 38 853 ton voor Canada als bedoeld in Verordening (EG) nr. 1067/2008 van de Commissie.
- d) Dit punt is van toepassing op zachte tarwe van een andere dan hoge kwaliteit, ingedeeld onder de tariefpost ex 1001 99 00.

Tariefcontingent voor suikermais

10. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder c) genoemde posten met de vermelding "TQSC", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton¹)
1	1 333
2	2 667
3	4 000
4	5 333
5	6 667
6 en elk daaropvolgend jaar	8 000

- b) De Europese Unie:
- i) beheert dit tariefcontingent volgens het principe "wie het eerst komt, het eerst maalt"; en
 - ii) beheert dit tariefcontingent uitgaande van kalenderjaren, waarbij de volledige omvang van het contingent beschikbaar wordt gesteld op 1 januari van elk jaar.
- c) Dit punt is van toepassing op de volgende tariefposten: 0710 40 00 (slechts beschikbaar in de periode voorafgaand aan de afschaffing van rechten voor deze goederen overeenkomstig de afbouwcategorie voor deze post in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage) en 2005 80 00.

¹ Uitgedrukt in nettogewicht.

Tariefcontingent voor bizonvlees

11. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder d) genoemde posten met de vermelding "TQB3", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton – equivalent geslacht gewicht)
1 en elk daaropvolgend jaar	3 000

- b) Bij de berekening van de omvang van de invoer worden de omrekeningsfactoren van punt 21 gebruikt voor de omrekening van productgewicht naar equivalent geslacht gewicht.
- c) De Europese Unie:
- i) beheert dit tariefcontingent volgens het principe "wie het eerst komt, het eerst maalt"; en
 - ii) beheert dit tariefcontingent uitgaande van kalenderjaren, waarbij de volledige omvang van het contingent beschikbaar wordt gesteld op 1 januari van elk jaar.
- d) Dit punt is van toepassing op bizonvlees, ingedeeld onder de volgende tariefposten:
ex 0201 10 00, ex 0201 20 20, ex 0201 20 30, ex 0201 20 50, ex 0201 20 90,
ex 0201 30 00, ex 0202 10 00, ex 0202 20 10, ex 0202 20 30, ex 0202 20 50,
ex 0202 20 90, ex 0202 30 10, ex 0202 30 50, ex 0202 30 90, ex 0206 10 95,
ex 0206 29 91, ex 0210 20 10, ex 0210 20 90, ex 0210 99 51, ex 0210 99 59.

Tariefcontingent voor vers of gekoeld rundvlees

12. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder f) genoemde posten met de vermelding "TQB1", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton – equivalent geslacht gewicht)
1	5 140
2	10 280
3	15 420
4	20 560
5	25 700
6 en elk daaropvolgend jaar	30 840

- b) In bovenstaande tabel wordt de totale jaarlijkse rechtenvrije omvang vanaf jaar 1 vermeerderd met 3 200 ton productgewicht (4 160 ton equivalent geslacht gewicht) als gevolg van de toepassing van Verordening (EG) nr. 617/2009 van de Raad van 13 juli 2009 houdende opening van een autonoom tariefcontingent voor de invoer van rundvlees van hoge kwaliteit.
- c) Bij de berekening van de omvang van de invoer worden de omrekeningsfactoren van punt 21 gebruikt voor de omrekening van productgewicht naar equivalent geslacht gewicht.

- d) De Europese Unie beheert dit tariefcontingent, de extra omvang als bedoeld onder b) daaronder begrepen, door middel van een stelsel van invoervergunningen als uiteengezet in de verklaring inzake het beheer van tariefcontingenten, of op een andere door de partijen overeengekomen wijze.
- e) Onverminderd wat onder d) is vermeld, zijn de punten 19 en 20 op dit punt van toepassing.
- f) Dit punt is van toepassing op rundvlees, ingedeeld onder de volgende tariefposten: ex 0201 10 00, ex 0201 20 20, ex 0201 20 30, ex 0201 20 50, ex 0201 20 90, ex 0201 30 00 en ex 0206 10 95.

Tariefcontingent voor bevroren of ander rundvlees

- 13. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder e) genoemde posten met de vermelding "TQB2", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton – equivalent geslacht gewicht)
1	2 500
2	5 000
3	7 500
4	10 000
5	12 500
6 en elk daaropvolgend jaar	15 000

- b) Bij de berekening van de omvang van de invoer worden de omrekeningsfactoren van punt 21 gebruikt voor de omrekening van productgewicht naar equivalent geslacht gewicht.
- c) De Europese Unie beheert dit tariefcontingent door middel van een stelsel van invoervergunningen als uiteengezet in de verklaring inzake het beheer van tariefcontingenten, of op een andere door de partijen overeengekomen wijze.
- d) Onverminderd wat onder c) is vermeld, zijn de punten 19 en 20 op dit punt van toepassing.
- e) Dit punt is van toepassing op rundvlees, ingedeeld onder de volgende tariefposten:
ex 0202 10 00, ex 0202 20 10, ex 0202 20 30, ex 0202 20 50, ex 0202 20 90,
ex 0202 30 10, ex 0202 30 50, ex 0202 30 90, ex 0206 29 91, ex 0210 20 10,
ex 0210 20 90, ex 0210 99 51 en ex 0210 99 59.

Tariefcontingent voor vers, gekoeld of bevroren vlees van hoge kwaliteit van runderen

14. Goederen van oorsprong die worden uitgevoerd uit Canada en worden ingevoerd in de Europese Unie binnen het bestaande WTO-tariefcontingent van de Europese Unie van 11 500 ton, uitgedrukt in productgewicht, voor vers, gekoeld of bevroren vlees van hoge kwaliteit van runderen van de GN-tariefposten ex 0201 en ex 0202 en voor producten van de GN-tariefposten ex 0206 10 95 en ex 0206 29 91, als vastgesteld in Uitvoeringsverordening (EU) nr. 593/2013 van de Commissie van 21 juni 2013, zijn vrij van rechten vanaf de datum van inwerkingtreding van deze overeenkomst.

Tariefcontingent voor varkensvlees

15. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van de Europese Unie in deze bijlage zijn opgenomen in onder f) genoemde posten met de vermelding "TQP", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton – equivalent geslacht gewicht)
1	12 500
2	25 000
3	37 500
4	50 000
5	62 500
6 en elk daaropvolgend jaar	75 000

- b) In bovenstaande tabel wordt de totale jaarlijkse rechtenvrije omvang vanaf jaar 1 vermeerderd met 4 624 ton productgewicht (5 549 ton equivalent geslacht gewicht) overeenkomstig de vastgestelde omvang van het specifieke WTO-tariefcontingent van de Europese Unie voor varkensvlees uit Canada.
- c) Bij de berekening van de omvang van de invoer worden de omrekeningsfactoren van punt 21 gebruikt voor de omrekening van productgewicht naar equivalent geslacht gewicht.

- d) De Europese Unie beheert dit tariefcontingent, de extra omvang binnen het specifieke WTO-tariefcontingent van de Europese Unie voor varkensvlees uit Canada als bedoeld onder b) daaronder begrepen, door middel van een stelsel van invoervergunningen als uiteengezet in de verklaring inzake het beheer van tariefcontingenten, of op een andere door de partijen overeengekomen wijze.
- e) Onverminderd wat onder d) is vermeld, zijn de punten 19 en 20 op dit punt van toepassing.
- f) Dit punt is van toepassing op de volgende tariefposten:
0203 12 11, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 13, 0203 19 15, 0203 19 55, 0203 19 59, 0203 22 11, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 13, 0203 29 15, 0203 29 55, 0203 29 59, 0210 11 11, 0210 11 19, 0210 11 31 en 0210 11 39.

Tariefcontingent voor kaas

16. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van Canada in deze bijlage zijn opgenomen in onder d) genoemde posten met de vermelding "TRQ Cheese", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton¹)
1	2 667
2	5 333
3	8 000
4	10 667
5	13 333
6 en elk daaropvolgend jaar	16 000

¹ Uitgedrukt in nettogewicht.

- b) Canada beheert dit tariefcontingent door middel van een stelsel van invoervergunningen als uiteengezet in de verklaring inzake het beheer van tariefcontingenten, of op een andere door de partijen overeengekomen wijze.
- c) Onverminderd wat onder b) is vermeld, zijn de punten 19 en 20 op dit punt van toepassing.
- d) Dit punt is van toepassing op de volgende tariefposten:
 0406.10.10, 0406.20.11, 0406.20.91, 0406.30.10, 0406.40.10, 0406.90.11, 0406.90.21, 0406.90.31, 0406.90.41, 0406.90.51, 0406.90.61, 0406.90.71, 0406.90.81, 0406.90.91, 0406.90.93, 0406.90.95 en 0406.90.98.

Tariefcontingent voor fabriekskaas

17. a) Goederen van oorsprong die in de lijst van Canada in deze bijlage zijn opgenomen in onder d) genoemde posten met de vermelding "TRQ Industrial Cheese", zijn in onderstaande jaren rechtenvrij tot de volgende totale omvang:

Jaar	Totale jaarlijkse omvang (ton¹)
1	283
2	567
3	850
4	1 133
5	1 417
6 en elk daaropvolgend jaar	1 700

¹ Uitgedrukt in nettogewicht.

- b) Canada beheert dit tariefcontingent door middel van een stelsel van invoervergunningen als uiteengezet in de verklaring inzake het beheer van tariefcontingenten, of op een andere door de partijen overeengekomen wijze.
- c) Onverminderd wat onder b) is vermeld, zijn de punten 19 en 20 op dit punt van toepassing.
- d) Dit punt is van toepassing op fabriekskaas, d.w.z. kaas die wordt gebruikt als ingrediënt in de verdere voedselverwerking (secundaire productie), ingevoerd in bulk (niet voor de verkoop in het klein) en ingedeeld onder de volgende tariefposten:
ex 0406.10.10, ex 0406.20.11, ex 0406.20.91, ex 0406.30.10, ex 0406.40.10,
ex 0406.90.11, ex 0406.90.21, ex 0406.90.31, ex 0406.90.41, ex 0406.90.51,
ex 0406.90.61, ex 0406.90.71, ex 0406.90.81, ex 0406.90.91, ex 0406.90.93,
ex 0406.90.95 en ex 0406.90.98.

WTO-tariefcontingent voor kaas

- 18. Canada wijst vanaf jaar 1 van deze overeenkomst 800 ton van het WTO-tariefcontingent van Canada van 20 411 866 kg voor kaas toe aan de Europese Unie.

Mechanisme bij onvolledige benutting

19. Wat de tariefcontingenten als bedoeld in de punten 12, 13, 15, 16 en 17 betreft:

- a) Indien een tariefcontingent onvolledig wordt benut in die zin dat minder dan 75 procent van de totale jaarlijkse omvang binnen het tariefcontingent voor een bepaald jaar daadwerkelijk in de partij wordt ingevoerd, komen de partijen op verzoek van een partij bijeen in het kader van het Comité voor landbouw, dat is ingesteld uit hoofde van artikel 26.2 (Gespecialiseerde comités), lid 1, onder a), om onverwijld de onderliggende oorzaken van de onvolledige benutting of eventuele andere kwesties in verband met de goede werking van het tariefcontingent aan te pakken.

- b) Indien een tariefcontingent onvolledig wordt benut in die zin dat gedurende drie opeenvolgende jaren minder dan 75 procent van de totale jaarlijkse omvang binnen het tariefcontingent voor een bepaald jaar daadwerkelijk in de partij wordt ingevoerd, en indien deze onvolledige benutting geen verband houdt met een zwak aanbod van of een beperkte vraag naar de desbetreffende goederen, wordt het contingent het (de) volgende jaar (jaren) beheerd volgens het principe "wie het eerst komt, het eerst maalt". Voor het bewijs van een zwak aanbod of een beperkte vraag, moet de partij duidelijk en op basis van meetbare gegevens aantonen dat in het land van uitvoer geen toereikend aanbod voor een volledige benutting van het tariefcontingent beschikbaar is of dat de omvang van het tariefcontingent het verbruik op de markt van invoer overschrijdt. Indien de partijen het niet eens zijn over de oorzaken van de onvolledige benutting, wordt de aangelegenheid op verzoek van een partij onderworpen aan bindende arbitrage.

- c) Indien het tariefcontingent na de onvolledige benutting als bedoeld onder b) opnieuw volledig wordt benut in die zin dat gedurende twee opeenvolgende jaren 90 procent of meer van de totale jaarlijkse omvang binnen het tariefcontingent voor een bepaald jaar daadwerkelijk in de partij wordt ingevoerd, kunnen de partijen overwegen opnieuw een vergunningenstelsel toe te passen na onderling overleg over de noodzaak en wenselijkheid hiervan en over de kenmerken van een dergelijk vergunningenstelsel.

Evaluatieclausule

- 20. a) Wat de tariefcontingenten als bedoeld in de punten 12, 13, 15, 16 en 17 betreft, evalueren de partijen zowel halverwege als aan het einde van de periode voor de geleidelijke invoering van elk van deze tariefcontingenten, of op enig ander tijdstip op een met redenen omkleed verzoek van een partij, de werking van het stelsel voor het beheer van de desbetreffende tariefcontingenten, en met name de vraag of het stelsel voor het beheer voldoende doeltreffend is om de benutting van de contingenten te waarborgen, alsmede de marktvoorwaarden en de aan het stelsel voor het beheer verbonden administratieve belasting voor de marktdeelnemers en voor de partijen.
- b) Wat de tariefcontingenten als bedoeld in de punten 16 en 17 betreft, heeft de onder a) bedoelde evaluatie ook betrekking op de toewijzingsmethode die de deelname van nieuwkomers mogelijk maakt.
- c) Wat de tariefcontingenten als bedoeld in de punten 12, 13 en 15 betreft, heeft de onder a) bedoelde evaluatie ook betrekking op de gevolgen van alle modaliteiten betreffende het beheer van tariefcontingenten die met een derde land in het kader van andere handelsbesprekingen met de partijen voor dezelfde goederen zijn overeengekomen, alsmede op de eventuele mogelijkheid voor de partij van uitvoer om de aanpak over te nemen die in het kader van een andere overeenkomst is overeengekomen. De mededingingsvoorwaarden in Noord-Amerika vormen een noodzakelijk onderdeel van de evaluatie.

Omrekeningsfactoren

21. Wat de tariefcontingenten als bedoeld in de punten 11, 12, 13 en 15 betreft, worden de volgende omrekeningsfactoren gebruikt voor de omrekening van productgewicht naar equivalent geslacht gewicht:

a) Tariefcontingenten als bedoeld in de punten 11, 12 en 13:

Tariefpost	Omschrijving van de tariefpost (louter ter illustratie)	Omrekenings- factor
0201 10 00	Runderen, hele en halve dieren, vers of gekoeld	100 %
0201 20 20	"Compensated quarters" van runderen, met been, vers of gekoeld	100 %
0201 20 30	Voorvoeten en voorspannen van runderen, met been, vers of gekoeld	100 %
0201 20 50	Achtersvoeten en achterspannen van runderen, met been, vers of gekoeld	100 %
0201 20 90	Delen van runderen, met been, vers of gekoeld (m.u.v. hele en halve dieren, "compensated quarters", voorvoeten en voorspannen, achtersvoeten en achterspannen)	100 %
0201 30 00	Vlees van runderen, zonder been, vers of gekoeld	130 %
0206 10 95	Longhaasjes en omlopen van runderen, vers of gekoeld (m.u.v. die bestemd voor de vervaardiging van farmaceutische producten)	100 %
0202 10 00	Runderen, hele en halve dieren, bevroren	100 %
0202 20 10	"Compensated quarters" van runderen, met been, bevroren	100 %
0202 20 30	Voorvoeten en voorspannen van runderen, met been, bevroren	100 %

Tariefpost	Omschrijving van de tariefpost (louter ter illustratie)	Omrekenings- factor
0202 20 50	Achtersvoeten en achterspannen van runderen, met been, bevroren	100 %
0202 20 90	Delen van runderen, met been, bevroren (m.u.v. hele en halve dieren, "compensated quarters", voorvoeten en voerspannen, achtersvoeten en achterspannen)	100 %
0202 30 10	Voorvoeten van runderen, zonder been, bevroren, geheel of verdeeld in ten hoogste vijf delen, waarbij iedere voorvoet in één enkel vriesblok wordt aangeboden; zogenaamde "compensated quarters" aangeboden in twee vriesblokken, waarvan het ene blok de voorvoet in zijn geheel of verdeeld in ten hoogste vijf delen omvat, en het andere de achtersvoet, zonder de filet, in één enkel deel	130 %
0202 30 50	Als "crops", "chucks and blades" en "briskets" aangeduide delen van runderen, zonder been, bevroren	130 %
0202 30 90	Vlees van runderen, zonder been, bevroren (m.u.v. voorvoeten, geheel of verdeeld in ten hoogste vijf delen, waarbij iedere voorvoet in één enkel vriesblok wordt aangeboden; zogenaamde "compensated quarters" aangeboden in twee vriesblokken, waarvan het ene blok de voorvoet in zijn geheel of verdeeld in ten hoogste vijf delen omvat, en het andere de achtersvoet, zonder de filet, in één enkel deel)	130 %
0206 29 91	Longhaasjes en omlopen van runderen, bevroren (m.u.v. die bestemd voor de vervaardiging van farmaceutische producten)	100 %
0210 20 10	Vlees van runderen, met been, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt	100 %
0210 20 90	Vlees van runderen, zonder been, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt	135 %
0210 99 51	Longhaasjes en omlopen van runderen, eetbaar, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt	100 %
0210 99 59	Slachtafvallen van runderen, eetbaar, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt (m.u.v. longhaasjes en omlopen)	100 %

b) Tariefcontingent als bedoeld in punt 15:

Tariefpost	Omschrijving van de tariefpost (louter ter illustratie)	Omrekenings- factor
0203 12 11	Hammen en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), vers of gekoeld	100 %
0203 12 19	Schouders en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), vers of gekoeld	100 %
0203 19 11	Vorstukken en delen daarvan, van varkens (huisdieren), vers of gekoeld	100 %
0203 19 13	Karbonadestrengen en delen daarvan, van varkens (huisdieren), vers of gekoeld	100 %
0203 19 15	Buiken (buikspek) en delen daarvan, van varkens (huisdieren), vers of gekoeld	100 %
0203 19 55	Vlees van varkens (huisdieren), zonder been, vers of gekoeld (m.u.v. buiken (buikspek) en delen daarvan)	120 %
0203 19 59	Vlees van varkens (huisdieren), met been, vers of gekoeld (m.u.v. hele en halve dieren en m.u.v. hammen, schouders, voorstukken, karbonadestrengen en buiken (buikspek) en delen daarvan)	100 %
0203 22 11	Hammen en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), bevroren	100 %
0203 22 19	Schouders en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), bevroren	100 %
0203 29 11	Vorstukken en delen daarvan, van varkens (huisdieren), bevroren	100 %
0203 29 13	Karbonadestrengen en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), bevroren	100 %
0203 29 15	Buiken (buikspek) en delen daarvan, van varkens (huisdieren), bevroren	100 %

Tariefpost	Omschrijving van de tariefpost (louter ter illustratie)	Omrekenings- factor
0203 29 55	Vlees van varkens (huisdieren), zonder been, bevroren (m.u.v. buiken (buikspek) en delen daarvan)	120 %
0203 29 59	Vlees van varkens (huisdieren), met been, bevroren (m.u.v. hele en halve dieren en m.u.v. hammen, schouders, voorstukken, karbonadestrengen en buiken (buikspek) en delen daarvan)	100 %
0210 11 11	Hammen en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), gezouten of gepekeld	100 %
0210 11 19	Schouders en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), gezouten of gepekeld	100 %
0210 11 31	Hammen en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), gedroogd of gerookt	120 %
0210 11 39	Schouders en delen daarvan, met been, van varkens (huisdieren), gedroogd of gerookt	120 %